

**PACKAGE CONTENTS:**

- 1 shade
- 1 base and 1 cap
- 1 12 oz globe
- 1 15W bulb

**SAFETY, CARE, AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS:**

**DO NOT REMOVE BOTTLE CAP FROM GLASS GLOBE.** Do not remove the cap on the globe or add anything to the globe. The air space at the top of the globe is necessary in order to allow for the expansion of contents. Breaking the seal on the globe shall void the warranty.

Requires a 40W light bulb – not included.

Remove all excess packaging before assembling.

Ensure all parts are at room temperature before running. Unplug from outlets before putting on or taking off parts.

Check and see if the light bulb and socket in the lava lamp base are centered and tightened prior to turning on the lamp. The light bulb and socket may have moved during shipping. If this has occurred, then gently use your fingers to re-center them.

**The bottom of the Lava Plus and the top are connected by a thick wire that runs through the bottom to top of the pole. Position the bottom and top of the pole together and unite them with the threaded screw attached. Ensure that the screw is tightly fastened.**

Only use provided 15W bulb. Variances in size or wattage will produce unsatisfactory operation, fire, or possible breakage of the globe.

**Works 4 ways: Lava Lamp only, desk lamp only, Lava® Lamp & desk lamp, off.**

Purchase only the recommended bulb (40W) for the upper portion of the product. Variances in bulb size or wattage will produce unsatisfactory operation or fire.

Align shade with socket. Screw in 40W bulb to hold in place. Do not exceed specified wattage.

Do not run lamp for longer than 8 hours at a time.

Run the lamp on a clean and flat surface, away from heated surfaces and direct sunlight. Direct sunlight may cause colors to fade.

Allow the lamp to warm up for 2 to 3 hours to ensure it performs at its optimal level. Note: All Lava Motion Lamps have a coil in the bottom of the globe. This is to accelerate the heating process.

Exercise caution when handling the lamp while it is plugged in. The lamp will take 2 to 3 hours to cool after it has been turned off.

To disconnect, turn all controls to the off position, then remove plug from outlet.

Do not shake the lamp while the product is warm. Lamp will become cloudy and unable to repair.

Do not place the lamp near sources of heat or cold, such as a heater or air conditioner. The lamp operates best at 68° F / 21° C.

Handle product with care; the glass globe may break if subjected to any form of sudden impact. If it becomes necessary to clean up broken glass first unplug unit and then use care and safety precautions. (Refer to Clean-Up Instructions below for details.)

Do not force polarized plug into an outlet. As safety precaution, one blade is wider and can only be inserted one way into the outlet.

Do not use any other means to heat up motion lamp besides bulb provided nor attempt to cool it down artificially.

Do not use the product if the globe, plug, or cord is damaged.

Do not operate the lamp on glass surfaces, where aerosol spray is being used, or where oxygen is being administered.

This product is intended for personal indoor household use only – DO NOT use outdoors.

Keep product out of reach of small children and pets. This item is NOT a toy.

Use this product only for its intended use as described in these instructions.

**FIRST AID:**

For ingestion: Seek medical attention.

For direct contact to eyes: Flush open eye with a direct stream of water for 15 minutes and then seek medical attention.

For direct skin contact: Clean the affected area thoroughly with soap and water. Remove and wash contaminated clothing immediately. If irritation occurs, then seek medical attention. Although our products are non-hazardous, should you need specific material or health information, call 1-800-336-5282 during regular business hours and ask for Consumer Service. After business hours, contact Rocky Mountain Poison and Drug Center at 303-739-1110 or visit their website at [www.rmpdc.org](http://www.rmpdc.org) or contact your local poison center.

**CLEAN UP INSTRUCTIONS FOR ACCIDENTAL BREAKAGE:**

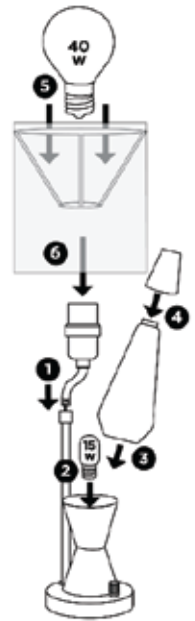
If the globe breaks, it is not harmful if it is handled properly. **LIFESPAN BRANDS LLC IS NOT RESPONSIBLE FOR DAMAGE CAUSED BY PRODUCT BREAKAGE.**

1. Wear rubber gloves during the clean-up process in order to protect skin irritation and to prevent cuts from broken glass.
2. Carefully pick up and dispose of broken glass and plastic pieces.
3. Use disposable towels to soak up excess liquid (you can use water to aid in clean up because the liquid is water soluble).
4. Thoroughly clean any products soiled by the liquid.
5. After the liquid has been cleaned up, a commercial cleaning detergent may be used to deep clean the area. **Prompt clean-up is key.**
6. For carpet, blot up spilled material with an absorbent disposable cloth. Follow cleaning directions from your carpet manufacturer.
7. For floors, wipe up with disposable cloth and clean with normal floor cleaning detergent.

**BULB REPLACEMENT INSTRUCTIONS:**

Before attempting to change the light bulb, please follow the below instructions carefully:

1. Turn off and unplug the lamp from the outlet.
2. Please wait at least one hour, then remove the glass globe from the base. Set aside in a safe location.
3. Please wait at least one hour for the bulb to cool down before replacing. Do not attempt to remove light bulb while hot.
4. Once light bulb is cool to the touch, carefully unscrew from base and discard safely.
5. Replace with the new light bulb by screwing into the base socket. Please see specifications below for correct bulb wattage.
6. Replace glass globe, plug into outlet, and turn your lamp on.



Lava Lamp Size Tamaño de la lámpara de lava de la lampe à lave	Lava Item # N.º de artículo de Lava Référence	Wattage Vataje Puissance	Voltage (USA) Voltaje (EE. UU Tension (États-Unis))	Voltage (UK) Voltaje (Reino Unido) Tension (Royaume-Uni)	Bulb Type Tipo de bombilla Tension (Royaume-Uni)	Socket Type Tipo de receptáculo Type de support	Bulb Shape Forma de la bombilla Forme d'ampoule	Brightness (lumens) Brillo (lúmenes) Luminosité (lumens)	Bulb Lifespan (hrs) Vida útil de la bombilla (h) Durée de vie de l'ampoule (heures)	Color Temperature (Kelvin) Temperatura del color (Kelvin) Température de la couleur (Kelvin)	Estimated Energy Cost* Costo estimado de energía* Coût énergétique estimé*
11.5" / 12 oz 11.5 pulg. / 12 oz 9 cm (11,5 po) / 35 cl (12 oz)	5015	15	120	220	Incandescent Incandescente Incandescente	E17	T22	80-120	1,000	2,100	\$ 1.80

\*3 hrs/day for one year, estimated 11 cents per kWh

\*3 h/día por un año, se estiman 11 centavos por kWh

\*3 heures/jour pendant un an; coût estimé à 11 cents par kWh

**LIMITED 90 DAY WARRANTY**

This unit is warranted by LIFESPAN BRANDS, LLC™ against defects in workmanship or materials for 90 days from the date of purchase. The duration of any express or implied warranties, including implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to 90 days from the date of purchase. This warranty shall be void if the unit has been subject to abuse, negligent handling, and disregard of operating instructions or attempted repair by anyone other than the manufacturer. LIFESPAN BRANDS, LLC™ shall in no event be responsible for incidental or consequential damages of any nature or amount. NOTE: Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or do not allow the exclusion or limitation of consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you (as the purchaser) may also have other rights which vary from state to state.

**SERVICE AND REPLACEMENT INSTRUCTIONS**

**Within the 90 day warranty period, if for any reason your unit does not function properly, please return it to you retailer where the purchase was made.** The manufacturer is the only one that can make warranty replacements after 90 days. **DO NOT RETURN THE PRODUCT TO LIFESPAN BRANDS LLC UNLESS AUTHORIZED BY A COMPANY REPRESENTATIVE.** Customer service may be contacted at 1-800-336-5282 (Monday-Friday 8:00 am-4:00 pm) or via email at [orders@lavalite.com](mailto:orders@lavalite.com).

The Shape of Cool™.

LAVA® and the configuration of the LAVA® brand motion lamp are registered trademarks of LIFESPAN BRANDS LLC in the U.S.A. and in other countries around the world. ©2016 LIFESPAN BRANDS LLC. All Rights Reserved.

For a complete listing of all LAVA® brand products, please visit us at [www.lavalamp.com](http://www.lavalamp.com).

Approvals: UL and cUL.

**CONTENIDO DEL PAQUETE:**

- 1 pantalla
- 1 base y 1 tapa
- 1 globo de 12 oz (354 ml)
- 1 bombilla de 15 W

**INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD, CUIDADO Y MANTENIMIENTO:**

**NO quite la tapa de la botella del globo de vidrio.** No quite la tapa del globo ni agregue nada al globo. El espacio de aire en la parte superior del globo es necesario para permitir la expansión de los contenidos. Romper el sello del globo anulará la garantía.

**Requiere una bombilla de 40 W, no incluida.**

**Quite todo el embalaje excedente antes de armar.**

**Asegúrese** de que todas las piezas estén a temperatura ambiente antes de poner en funcionamiento. Desenchufe de los tomacorrientes antes de colocar o retirar piezas.

**Verifique** que la bombilla y el receptáculo de la base de la lámpara de lava estén centrados y ajustados antes de encender la lámpara. La bombilla y el receptáculo podrían haberse movido durante el envío. Si esto ocurriera, utilice sus dedos para volver a centrarlos suavemente.

**La parte inferior del Lava® Plus y la parte superior están conectados por un cable grueso que pasa desde la parte inferior a la superior del poste. Coloque juntas la parte inferior y superior del poste y únalas con el tornillo roscado adjunto.** Asegúrese de que el tornillo esté bien ajustado.

Utilice solo la bombilla de 15 W proporcionada. Las variaciones en el tamaño o el vataje producirán un funcionamiento insatisfactorio, incendio o posible ruptura del globo.

**Funciona de 4 formas: solo lámpara de lava®, solo lámpara de escritorio, lámpara de lava® y de escritorio, apagado.**

Compre solo la bombilla recomendada (40 W) para la parte superior del producto. Las variaciones en el tamaño o vataje de la bombilla producirán un funcionamiento insatisfactorio o incendio.

Alinee la pantalla con el receptáculo. Enrosque la bombilla de 40 W para que quede en su lugar. No exceda el vataje especificado.

No deje la lámpara encendida por más de 8 horas por vez.

Haga funcionar la lámpara en una superficie limpia y plana, alejada de fuentes de calor y luz solar directa. La luz del sol directa podría hacer que los colores se desvanezcan.

**Permita** que la lámpara se caliente por 2 a 3 horas para asegurar que funcione a su nivel óptimo. Nota: Todas las Lámparas de lava de movimiento tienen una bobina en la parte inferior del globo. Esto es para acelerar el proceso de calentamiento.

Tenga precaución cuando manipule la lámpara mientras esté enchufada. La lámpara tomará 2 a 3 horas para enfriarse después de haberse apagado.

Para desconectar, coloque todos los controles en la posición de apagado, luego quite el enchufe del tomacorriente.

No agite la lámpara mientras el producto está tibio. La lámpara quedará turbia y no se podrá reparar.

**No** coloque la lámpara cerca de fuentes de calor o frío, como un calefactor o aire acondicionado. La lámpara funciona mejor a 68 °F/21 °C.

**Maneje** el producto con cuidado; el globo de vidrio podría romperse si se somete a cualquier impacto repentino. Si se torna necesario limpiar vidrios rotos, primero desconecte la unidad y luego tenga cuidado y aplique precauciones de seguridad. (Consulte las instrucciones de limpieza a continuación para obtener detalles.)

**No** coloque a la fuerza el enchufe polarizado en un tomacorriente. Como precaución de seguridad, una paleta es más ancha y solo puede introducirse en una dirección en el tomacorriente.

**No** utilice ningún otro medio para calentar la lámpara de movimiento además de la bombilla proporcionada ni intente enfriarla artificialmente.

**No** utilice el producto si el globo, el enchufe o el cable están dañados.

**No** opere la lámpara sobre superficies de vidrio, en donde se esté utilizando un aerosol, o donde se esté administrando oxígeno.

Este producto está diseñado para uso personal en interiores únicamente, NO lo utilice en exteriores.

Mantenga el producto fuera del alcance de niños pequeños y mascotas. Este artículo NO es un juguete.

Utilice este producto solo para el uso para el cual fue diseñado, tal como se describe en estas instrucciones.

**PRIMEROS AUXILIOS:**

En caso de ingestión: obtenga atención médica.

En caso de contacto directo con los ojos: enjuague el ojo abierto con un chorro directo de agua durante 15 minutos y luego obtenga atención médica.

En caso de contacto directo con la piel: limpie bien el área afectada con agua y jabón. Quitese y lave la ropa contaminada inmediatamente. Si ocurre irritación, obtenga atención médica. Aunque nuestros productos no son peligrosos, si necesita información de salud o sobre materiales específicos, llame al 1-800-336-5282 durante el horario normal de atención y pida hablar con Servicio al Consumidor (Consumer Service). Después del horario de atención, comuníquese con el Centro de toxicología y fármacos de Rocky Mountain al 303-739-1110 o visite su sitio web [www.rmpdc.org](http://www.rmpdc.org) o comuníquese con su centro local de toxicología.

**INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA PARA UNA RUPTURA ACCIDENTAL:**

Si el globo se rompe, no es dañino si se manipula correctamente. **LIFESPAN BRANDS LLC NO SE RESPONSABILIZA POR LOS DAÑOS CAUSADOS POR LA RUPTURA DEL PRODUCTO.**

1. Utilice guantes de goma durante el proceso de limpieza para proteger la piel de la irritación y para evitar cortes por los vidrios rotos.
2. Levante con cuidado y deseche los vidrios rotos y las piezas de plástico.
3. Utilice toallas desechables para absorber el exceso de líquido (puede utilizar agua para ayudar a limpiar porque el líquido es soluble en agua).
4. Limpie bien cualquier producto manchado por el líquido.
5. Luego de haber limpiado el líquido, puede utilizar un detergente comercial de limpieza para limpiar bien el área. **Una limpieza rápida es fundamental.**
6. Para alfombras, seque el material derramado con un paño absorbente desechable. Siga las indicaciones de limpieza de su fabricante de alfombras.
7. Para los pisos, limpie con un paño desechable y limpie con detergente de limpieza de pisos normal.

**INSTRUCCIONES PARA REEMPLAZAR LA BOMBILLA:**

Antes de intentar cambiar la bombilla, siga con cuidado las instrucciones a continuación:

1. Apague y desenchufe la lámpara del tomacorriente.
2. Espere por lo menos una hora, luego quite el globo de vidrio de la base. Deje a un lado en un lugar seguro.
3. Espere por lo menos una hora para que la bombilla se enfríe antes de reemplazarla. No intente quitar la bombilla mientras esté caliente.
4. Una vez que la bombilla esté fría al tacto, desenrosque la con cuidado de la base y deséchela de forma segura.
5. Reemplace con la nueva bombilla enrosándola en el receptáculo de la base. Consulte las especificaciones a continuación para el vataje correcto de la bombilla.
6. Vuelva a colocar el globo de vidrio, enchufe en el tomacorriente y encienda la lámpara.

Lava Lamp Size Tamaño de la lámpara de lava de la lampe à lave	Lava Item # N.º de artículo de Lava Référence	Wattage Vataje Puissance	Voltage (USA) Voltage (EE. UU Tension (États-Unis))	Voltage (UK) Voltage (Reino Unido) Tension (Royaume- Uni)	Bulb Type Tipo de bombilla Tension (Royaume- Uni)	Socket Type Tipo de receptáculo Type de support	Bulb Shape Forma de la bombilla Forme d'ampoule	Brightness (lumens) Brillo (lúmenes) Luminosité (lumens)	Bulb Lifespan (hrs) Vida útil de la bombilla (h) Durée de vie de l'ampoule (heures)	Color Temper- ature (Kelvin) Temperatura del color (Kelvin) Température de la couleur (Kelvin)	Estimated Energy Cost* Costo estimado de energía* Coût énergétique estimé*
11.5" / 12 oz 11.5 pulg. / 12 oz 9 cm (11,5 po) / 35 cl (12 oz)	5015	15	120	220	Incandescent Incandescente	E17	T22	80-120	1,000	2,100	\$ 1.80

\*3 hrs/day for one year, estimated 11 cents per kWh  
 \*3 h/día por un año, se estiman 11 centavos por kWh  
 \*3 heures/jour pendant un an; coût estimé à 11 cents par kWh

**GARANTÍA LIMITADA DE 90 DÍAS**

Esta unidad cuenta con garantía de LIFESPAN BRANDS, LLC™ contra defectos de mano de obra o materiales durante 90 días a partir de la fecha de compra. La duración de cualquier garantía explícita o implícita, incluidas las garantías implícitas de comercialización o aptitud para un fin en particular, está limitada a 90 días a partir de la fecha de compra. Esta garantía quedará invalidada si la unidad ha sido sujeta a abuso, manipulación negligente y se han ignorado las instrucciones de operación o una persona no autorizada por el fabricante ha intentado repararla. LIFESPAN BRANDS LLC no será responsable en ningún caso por los daños incidentales o consecuentes de ninguna naturaleza ni monto. NOTA: Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o no permiten la exclusión o limitación de daños consecuentes, por lo que la limitación o exclusión anterior podría no aplicarse en su caso. Esta garantía le da derechos legales específicos y usted (como el comprador) también podría tener otros derechos que varíen de un estado a otro.

**INSTRUCCIONES DE SERVICIO Y REPARACIÓN**

Dentro del período de garantía de 90 días, si por cualquier razón la unidad no funciona correctamente, **devuélvala al comercio minorista en donde realizó la compra.** El fabricante es el único que puede realizar reemplazos de garantía luego de 90 días. **NO DEVUELVAS EL PRODUCTO A LIFESPAN BRANDS LLC A MENOS QUE UN REPRESENTANTE DE LA COMPAÑÍA LO AUTORICE.** Puede comunicarse con el servicio al cliente al 1-800-336-5282 (lunes a viernes 8:00 a.m. a 4:00 p.m.) o a través del correo electrónico a [orders@lavalite.com](mailto:orders@lavalite.com).

The Shape of Cool™.

LAVA® y la configuración de la LÁMPARA DE MOVIMIENTO DE MARCA LAVA® son marcas registradas de LIFESPAN BRANDS LLC en EE. UU. y en otros países en todo el mundo. ©2016 LIFESPAN BRANDS LLC. Todos los derechos reservados.

Para un listado completo de todos los productos de la marca LAVA®, visítenos en [www.lavalamp.com](http://www.lavalamp.com).

Aprobaciones: UL y cUL.

**Lampe à lave Lava® Plus Two Pole**  
**LIRE ATTENTIVEMENT L'INTÉGRALITÉ DES CONSIGNES AVANT TOUTE UTILISATION ET CONSERVER CE MANUEL POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.**

**CONTENU DE L'EMBALLAGE :**

- 1 abat-jour
- 1 base et 1 couvercle
- 1 globe de 35 cl (12 oz)
- 1 ampoule de 15 W

**SÉCURITÉ, NETTOYAGE ET ENTRETIEN :**

**NE PAS RETIRER LE COUVERCLE DU GLOBE EN VERRE.** Ne pas retirer le couvercle sur le globe ni ajouter quoi que ce soit au globe. La poche d'air en haut du globe est nécessaire pour permettre l'expansion du contenu. Tout bris du scellé sur le globe annulera la garantie.

Nécessite une ampoule de 40 W (non comprise).

Retirer le suremballage avant de procéder au montage.

S'assurer que toutes les pièces sont à température ambiante avant de mettre en marche. Débrancher du secteur avant de monter ou démonter des pièces.

Vérifier que l'ampoule et le support dans la base de la lampe à lave sont centrés et serrés avant d'allumer la lampe. L'ampoule et le support peuvent avoir bougé pendant le transport. Si tel est le cas, les recentrer délicatement avec les doigts.

**Le bas de la lampe Lava® Plus et le haut sont reliés par un fil épais qui passe par le bas vers le haut du pôle. Assembler le bas et le haut du pôle et les unir au moyen de la vis filetée attachée. S'assurer que la vis est bien serrée.**

Utiliser uniquement l'ampoule de 15 W fournie. Toute modification de la taille ou de la puissance entraînera un dysfonctionnement, un incendie, voire un bris possible du globe.

**Quatre modes de fonctionnement : lampe à lave® seule, lampe de bureau seule, lampe à lave® et lampe de bureau, arrêt.**

Acheter uniquement l'ampoule recommandée (40 W) pour la partie supérieure du produit. Toute modification de la taille ou de la puissance de l'ampoule entraînera un dysfonctionnement, voire un incendie.

Aligner l'abat-jour sur le support. Visser l'ampoule de 40 W pour qu'elle tienne en place. Ne pas dépasser la puissance indiquée.

Ne pas laisser la lampe allumée plus de huit (8) heures d'affilée.

Poser la lampe sur une surface propre et plane à l'écart de toute source de chaleur et à l'abri de la lumière directe du soleil. La lumière directe du soleil risque d'occasionner une décoloration.

Laisser la lampe chauffer pendant deux à trois heures pour garantir un fonctionnement optimal. Remarque : toutes les lampes à lave en mouvement renferment dans le bas du globe une bobine. Elle est destinée à accélérer le processus de chauffage.

Manipuler la lampe avec prudence quand elle est branchée. Il faut deux à trois heures pour que la lampe refroidisse après sa mise hors tension.

Pour la débrancher, mettre toutes les commandes en position d'arrêt, puis retirer la fiche de la prise.

Ne pas secouer la lampe quand elle est chaude. La lampe se troublera et il sera impossible de la réparer.

Ne pas placer la lampe à proximité de sources de chaleur ou de froid, telles qu'un radiateur ou un climatiseur. La lampe fonctionne au mieux à 21 °C (68 °F).

Manipuler la lampe avec soin; le globe en verre peut casser s'il est soumis à un choc soudain. Pour ramasser les éclats de verre en cas de bris du globe, commencer par débrancher la lampe puis prendre les mesures de sécurité nécessaires. (Voir les consignes de nettoyage ci-dessous pour plus de détails.)

Ne pas forcer pour insérer la fiche polarisée dans une prise. Par mesure de précaution, la fiche est constituée avec une lame plus large et ne peut être introduite que d'une seule façon dans la prise.

Ne pas chauffer la lampe à lave en mouvement autrement qu'avec l'ampoule fournie ni tenter de la refroidir de manière artificielle.

Ne pas faire fonctionner la lampe si le globe, la fiche ou le cordon sont abîmés.

Ne pas faire fonctionner la lampe sur des surfaces en verre, dans des lieux où un aérosol est utilisé ou là où de l'oxygène est administré.

Ce produit est réservé à un usage domestique intérieur personnel – NE PAS l'utiliser à l'extérieur.

Tenir le produit hors de portée des jeunes enfants et des animaux domestiques. Ce produit N'EST PAS un jouet.

Utiliser ce produit uniquement dans le cadre de son usage prévu conformément aux présentes consignes.

**PREMIERS SECOURS:**

En cas d'ingestion : consulter un médecin.

En cas de contact direct avec les yeux : rincer l'œil sous un filet d'eau direct pendant 15 minutes en écartant les paupières, et consulter un médecin.

En cas de contact direct avec la peau : nettoyer à fond la partie touchée à l'eau et au savon. Retirer et laver immédiatement le vêtement contaminé. En cas d'irritation, consulter un médecin. Malgré l'absence totale de danger de nos produits, en cas de besoin d'un document ou d'informations de santé en particulier, appeler le 1-800-336-5282 pendant les heures régulières d'ouverture et demander le service auX consommateur. En dehors des heures d'ouverture, appeler le Rocky Mountain Poison and Drug Center au 303-739-1110 ou se rendre sur leur site Internet à l'adresse [www.rmpdc.org](http://www.rmpdc.org), ou encore contacter le centre antipoison local.

**CONSIGNES DE NETTOYAGE EN CAS DE BRIS ACCIDENTEL:**

S'il casse, le globe n'est pas nocif sous réserve de le manipuler correctement. **LIFESPAN BRANDS LLC NE SAURAIT ÊTRE TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES CAUSÉS PAR UN BRIS DU PRODUIT.**

1. Porter des gants en caoutchouc pendant le processus de nettoyage pour prévenir les irritations cutanées et éviter de se couper avec le verre brisé.
2. Ramasser avec soin et jeter le verre brisé et les pièces en plastique.
3. Utiliser des chiffons jetables pour absorber l'excès de liquide (il est possible d'utiliser de l'eau lors du nettoyage; en effet, le liquide est hydrosoluble).
4. Nettoyer à fond tous les produits souillés par le liquide.
5. Après le nettoyage du liquide renversé, il convient d'utiliser un détergent disponible dans le commerce pour recurer la zone en profondeur. **Un nettoyage rapide est essentiel.**
6. Pour les moquettes et tapis, éponger le liquide répandu à l'aide d'un chiffon jetable absorbant. Respecter les consignes de nettoyage du fabricant de la moquette et du tapis.
7. Pour les sols, essuyer le liquide avec un chiffon jetable et laver avec un détergent normal pour les sols.

**CONSIGNES POUR REMPLACER L'AMPOULE:**

Avant de tenter de changer l'ampoule, respecter à la lettre les consignes suivantes :

1. Éteindre la lampe et la débrancher de la prise.
2. Patienter une heure au moins, puis retirer le globe en verre de la base. Le mettre de côté dans un lieu sûr.
3. Attendre une heure au moins que l'ampoule refroidisse avant de la changer. Ne pas tenter d'enlever l'ampoule quand elle est chaude.
4. Une fois l'ampoule froide au toucher, la dévisser délicatement de la base et la jeter.
5. Remettre une ampoule neuve en la vissant dans le support de la base. Voir les caractéristiques techniques ci-dessous pour des détails sur la puissance adéquate.
6. Remettre le globe en verre, brancher à la prise et allumer la lampe.

Lava Lamp Size Tamaño de la lámpara de lava de la lampe à lave	Lava Item # N.º de artículo de Lava Référence	Wattage Vataje Puissance	Voltage (USA) Voltage (EE. UU) Tension (États-Unis))	Voltage (UK) Voltage (Reino Unido) Tension (Royaume-Uni)	Bulb Type Tipo de bombilla Tension (Royaume-Uni)	Socket Type Tipo de receptáculo Type de support	Bulb Shape Forma de la bombilla Forme d'ampoule	Brightness (lumens) Brillo (lúmenes) Luminosité (lumens)	Bulb Lifespan (hrs) Vida útil de la bombilla (h) Durée de vie de l'ampoule (heures)	Color Temperature (Kelvin) Temperatura del color (Kelvin) Température de la couleur (Kelvin)	Estimated Energy Cost* Costo estimado de energía* Coût énergétique estimé*
11.5" / 12 oz 11.5 pulg. / 12 oz 9 cm (11,5 po) / 35 cl (12 oz)	5015	15	120	220	Incandescent Incandescente Incandescente	E17	T22	80-120	1,000	2,100	\$ 1.80

\*3 hrs/day for one year, estimated 11 cents per kWh

\*3 h/día por un año, se estiman 11 centavos por kWh

\*3 heures/jour pendant un an; coût estimé à 11 cents par kWh

**GARANTIE LIMITÉE DE 90 JOURS**

Ce produit est garanti par LIFESPAN BRANDS LLC contre les défauts et vices de matériel et de fabrication pour une durée de 90 jours à compter de la date d'achat. La durée de toutes les garanties expresses ou implicites, y compris des garanties tacites concernant le caractère propre à la commercialisation ou l'adéquation à un usage particulier, est limitée à 90 jours à compter de la date d'achat. La présente garantie fera l'objet d'une annulation en cas de mauvais usage et de manipulation inadéquate du produit, d'inobservance des consignes de fonctionnement ou d'une tentative de réparation par quelqu'un autre que le fabricant. LIFESPAN BRANDS LLC ne saurait être tenu responsable d'aucun dommage accessoire ou indirect de quelque nature que ce soit ou quel qu'en soit le montant. REMARQUE : certains états interdisent les limitations de durée d'une garantie implicite ou l'exclusion ou la limitation des dommages indirects; il est donc possible que la limitation ou l'exclusion susmentionnée ne vous concerne pas. La présente garantie vous donne des droits juridiques précis, et il est possible que vous (en tant qu'acheteur) bénéficiez d'autres droits qui varient d'un état à l'autre.

**CONSIGNES POUR LA RÉPARATION ET LE REMPLACEMENT**

**Pendant la période de garantie de 90 jours**, si pour une raison quelconque le produit ne fonctionne pas correctement, il importe de le retourner au détaillant où l'achat a été effectué. Le fabricant est le seul à pouvoir procéder à des remplacements sous garantie après 90 jours. **NE PAS RETOURNER LE PRODUIT À LIFESPAN BRANDS LLC SAUF AUTORISATION PAR UN REPRÉSENTANT DE L'ENTREPRISE.** Le service à la clientèle est joignable au 1-800-336-5282 (du lundi au vendredi entre 8 h et 16 h) ou par courriel à [orders@lavalite.com](mailto:orders@lavalite.com).

The Shape of Cool™.

LAVA® et la configuration de la lampe à lave LAVA® LITE MOTION LAMP sont des marques déposées de LIFESPAN BRANDS LLC aux États-Unis d'Amérique et dans d'autres pays du monde. ©2016 LIFESPAN BRANDS LLC. Tous droits réservés.

Pour une liste exhaustive de tous les produits de la marque LAVA®, consulter le site Internet [www.lavalamp.com](http://www.lavalamp.com).

Homologations : UL et cUL.